

المالية ١٩٥٦-١٩٥٧ اعتباراً إضافياً قدره ١٠٠٠ ج بالقسم "معاشات ومكافآت" لصرف مكافآت ترك الخدمة.

ويؤخذ هذا الاعتماد الإضافي من زيادة الإيرادات على المعرفات في السنوات السابقة.

مادة ٢ - على وزير الأوقاف تنفيذ هذا القرار.

صدر براسة الجمهورية في ٢٨ ذي القعدة سنة ١٣٧٦ (٢٦ يونيو سنة ١٩٥٧)

بجاء عبد الناصر

## قرار رئيس الجمهورية

فتح اعتباراً إضافياً قدره ١٠٠٠ ج في ميزانية وزارة الأوقاف للسنة المالية ١٩٥٦-١٩٥٧

رئيس الجمهورية

قرر :

مادة ١ - فتح في ميزانية وزارة الأوقاف (الإدارة العامة) للسنة

## قرارات

### المادة الثانية

تشهد الحكومة المصرية عملاً للسلطات المخولة لها بمقتضى القانون رقم ٥٨٨ لسنة ١٩٥٣ المعدل لأحكام المرسوم بقانون رقم ١٦٩ لسنة ١٩٥٢، بأن تغنى تأسيساً على مبدأ المعاملة بالمثل - شركات الطيران الهولندية من أنه الفرصة المستحقة على الأرباح التجارية والصناعية وإيرادات رؤوس الأموال المقاولة الناشئة من استغلال تلك الشركات للخطوط الجوية الدولية التي تعمل عليها طائراتها، مالم يكن للتفع بتوزيعات تلك الشركات موطن ضريبي في مصر.

### المادة الثالثة

يقصد بعبارة "شركات الطيران المصرية" المشار إليها في المادة الأولى، الشركات الجوية المصرية التي يوجد مقر إدارتها الفعلى في مصر. ويقصد بعبارة "شركات الطيران الهولندية" المشار إليها في المادة الثانية، الشركات الجوية الهولندية التي يوجد مقر إدارتها الفعلى في هولندا.

ويقصد بعبارة "استغلال الخطوط الجوية الدولية" المشار إليها في المادتين السابقتين، نقل الركاب والبضائع والبريد بطريق الجو، بين إقليم أحد الطرفين المتعاقدين وبين إقليم الطرف الآخر أو إقليم أي بلد آخر.

### المادة الرابعة

يظل هذا الاعتماد سارياً مالم يخطر أحد الطرفين المتعاقدين الطرف الآخر برغبته، في إنتهائه فتنتهي العمل به بعد مضي ستة أشهر من تاريخ تسلمه هذا الإخطار.

ولا يسرى هذا لاتفاق بالنسبة لأى إقليم تابع للملكة الهولندية خارج أوروبا.

ومن واقع اتفاق اتفاق بين حكومة مصرية على الأحكام المبنية عليه، فإن أشرف بان الاعتماد على الأرباح الناشئة من استغلال تلك الشركات للخطوط الجوية الدولية التي تعمل عليها طائراتها. وتنهى أيضاً توزيعات إيرادات تلك الشركات من أية ضريبة مالم يكن للتفع بها موطن ضريبي في هولندا.

ونفسه يقبل فائق الاسترام

### وزارة الخارجية

قرار

نائب وزير الخارجية

بعد الاطلاع على قرار السيد رئيس الجمهورية رقم ٤٢٦ لسنة ١٩٥٧ الصادر في ٢٨ أبريل سنة ١٩٥٧ بالموافقة على الكتب المتبادلة بشأن الاتفاق بين حكومة جمهورية مصر وحكومة هولندا بتبادل الإعفاء الضريبي لشركات التقل الجوى بين البلدين والتي تم تبادلها في ١٥ مايو سنة ١٩٥٧؛

قرر :

مادة وحيدة - ينشر الكتاب المتبادل بشأن الاتفاق بين حكومة جمهورية مصر وحكومة هولندا بتبادل الإعفاء الضريبي لشركات التقل الجوى بين البلدين والتي تم تبادلها في ١٥ مايو سنة ١٩٥٧ والمرفق تضمنها بهذا القرار بالجريدة الرسمية وينفذ اعتباراً من أول يناير سنة ١٩٥٩  
عبد الفتاح حسن

السيد نائب وزير الخارجية

أشعر بإحاطة سعادتكم علماً بأن الحكومة الهولندية ترغب في أن تتفق مع الحكومة المصرية اتفاقاً بشأن الإعفاء المتبادل فيما يتعلق ببعض الضرائب المفروضة على شركات التقل الجوى وذلك وفقاً للأوضاع الآتية:

### المادة الأولى

تشهد الحكومة الهولندية، إعمالاً للسلطة المخولة لها، وتأسساً على مبدأ المعاملة بالمثل، أن تغنى شركات الطيران المصرية من أداء الضريبة على الإيرادات المستحقة على الأرباح الناشئة من استغلال تلك الشركات للخطوط الجوية الدولية التي تعمل عليها طائراتها. وتنهى أيضاً توزيعات إيرادات تلك الشركات من أية ضريبة مالم يكن للتفع بها موطن ضريبي في هولندا.

القائم بالأعمال

REPL. **وإذ أبلغكم موافقة الحكومة المصرية على تعيين سفير دائم**  
الذكر أتشرف بأن أزكى ما يفيد أن ذلك الكتاب ، وردي هذا عليه ،  
يكوتان اتفاقاً بين حكومة جمهورية مصر والحكومة الملكية الهولندية  
يصبح نافذاً من أول يناير سنة ١٩٥٦  
ونفضلوا بقبول فائق الاحترام

نائب وزير الخارجية

وزارة الداخلية

قرار

وزير الداخلية

بعد الاطلاع على المادة التاسعة من القانون رقم ٣٩١ لسنة ١٩٥٦،  
وحتى مذكرة مصلحة المиграة والموازات والجنسية المؤرخة في أول يوليه  
سنة ١٩٥٧،

قرارات :

**مادة ١** — تحرم السيدة ماري جوزيف دى ميس ملسان زوجة السيد / عدوي محمد رياض من الدخول في الجنة المصرية للأسباب المبينة في هذه المذكرة .

مادة ٢ - ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية  
نمبرهار ٣ ذي الحجة سنة ١٣٧٦ (أول يوليه سنة ١٩٥٧)

ذكر يا محيي الدين

۷۰

وزير الداخلية

بعد الاطلاع على المادة التاسعة من القانون رقم ٣٩١ لسنة ١٩٥٦  
وعل مذكرة مصلحة المطرية والحوازات والجنسية المؤرخة في أول يوليه  
سنة ١٩٥٧ ؛

فهرس الآئی :

مادة ١ - تحرم السيدة جميلة أميل جاتينيو زوجة السيد / موسى سليمان دنكور من الدخول في الخدمة المعاشرة للأسباب المبينة في هذه المذكرة .

مادة ٢ - ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية  
تحرير في ٣ ذي الحجة سنة ١٣٧٦ (أول بوله سنة ١٩٥٧)

زکریا محبی الدین

السيد القائم بأعمال

أشرف بالإفادة أنني تلقيت كتابكم المؤرخ في . . . وردًا عليه أشرف  
بإبلاغكم أن الحكومة المصرية ترحب في أن تعقد مع الحكومة الهولندية  
اتفاقاً بشأن الإعفاء المتبادل فيها بعض الضرائب المفروضة على  
شركات النقل الجوي، وذلك وفقاً للأوضاع الآتية :

المادة الأولى

تعهد الحكومة الهولندية ، إعمالاً للسلطات المخولة لها ، وتأسساً على مبدأ المعاملة بالمثل ، بأن تغنى شركات الطيران المصرية من أداء الضريبة على الإيراد المستحقة على الأرباح الناشئة من استغلال تلك الشركات لخطوط الجوية الدولية التي تعمل عليها طائراتها . وتعنى أيضاً توزيعات إيرادات تلك الشركات من أية ضريبة مالم يكن للتفع بها موطن ضريبي في هولندا .

المادة الثانية

تعهد الحكومة المصرية ، إعمالاً للسلطات المخولة لها بمقتضى القانون رقم ١٩٥٢ لسنة ١٩٥٣ المعدل لأحكام المرسوم بقانون رقم ١٦٩ لسنة ١٩٥٢ رقم ٥٨٨  
بان تعنى — تأسيساً على مبدأ المعاملة بالمثل — شركات الطيران  
الهولندية من أداء الضريبة المستحقة على الأرباح التجارية والصناعية  
وإيرادات رؤوس الأموال المنقولة الناشئة من استغلال تلك الشركات  
لخطوط الجوية الدولية التي تعمل عليها طائراتها مالم يكن للتفع بتصويتات  
تلك الشركات موطن ضريبي في مصر .

المادة الثانية

يقصد بعبارة "شركات الطيران المصرية" المشار إليها في المادة الأولى ، الشركات الجوية المصرية التي يوجد مقر إدارتها الفعل في مصر . ويقصد بعبارة "شركات الطيران الهولندية" المشار إليها في المادة الثالثة ، الشركات الجوية الهولندية التي يوجد مقر إدارتها الفعل في هولندا .

ويقصد بعبارة "استغلال الخوطط الجوية الدولية" المشار إليها في المادتين السابقتين، نقل الركاب والبضائع والبريد بطريق الجو بين إقليم أحد الطرفين المتعاقدين وبين إقليم الطرف الآخر. أو ماقيم أي بلد آخر.

المادة الرابعة

يظل هذا الاعتقاد سارياً مالم يخطر أحد الطرفين المتعاقدين على الطرف الآخر برغبته في إنهائه فيتم العمل به بعد مضي ستة أشهر من تاريخ تسلمه هذا الإخطار .

ولا تسرى أحكام هذا الاتفاق بالنسبة إلى مملكة هولندا على أيإقليم  
يقيم لها خارج أوروبا .